easy going scans
www.egscans.com

AYASHIYA

by BANNO Mutsumi

If you like this manga please support its creators by buying a copy of the original book.

Ayashiya v1 c6

Credits:
Translator KitsuneAoi
Proofreader Kishi-chan
Cleaner Ell
Typesseter Bunny
QC choiboy84, Ell

Read Online or download all of our projects at

www.egscans.com

おやしろ
綺栄屋
坂ノ睦
SS comics

CONTENTS

Chapter 6 When There Is No Demon, Choose Your Life
Chapter 7 Be Sure to Say Your Greetings
Chapter 8 Create Blood and Flesh
Chapter 9 That One Day
Chapter 10 Merchant's Elegy
Chapter 11 Another Gate

When the "Night Festival" begins,
the Demon Gates will stop appearing for a short period.
When that happens, as citizens enjoying at their fullest during the peaceful period,
Being livelier than ever, deepless night, the city turns into "Nightless City".
わや
わや!
……
Chapter 6: When there is no demon, choose your life.

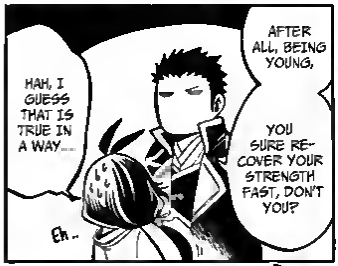
T/N: ORIGINALLY, 鬼の居ぬ間に洗濯 MEANS "WHEN THE CAT'S AWAY-THE MICE WILL PLAY." BUT THE AUTHOR SPECIFICALLY PUT THE WORD 人生 "HUMAN STYLE/LIFE" THERE AND AS WELL AS 選択 (SAME PRONUNCIATION) WHICH MEANS CHOICE/OPTIONS/SELECTION.

Once the night festival comes to an end,
The Demon Raid Squad will also begin their rest.
ズルル…
…UGH
…BUT IF I DON'T GO NOW,
Urg ahh…
My body… Too heavy…
ズルルル…
Considering the direction the demons took, does this mean that Young Master was involved in this incident as well?
Even though the extermination was reported as successful, this was a big failure for our squad!
All of the demons were taken away by that mysterious sound of the flute. Regardless, we still managed to exterminate every demon gate in the city, leaving none behind.
Fu
Fu!
I NEED TO TALK TO HIM DIRECTLY
PLUS, THERE IS STILL THE ISSUE OF SHUTEN DOUJI.

ERR... WHY ARE YOU STILL IN YOUR UNIFORM?
H-HUH?! CAPTAIN HIIRAGI, DID YOU JUST GET BACK?!?!

OH?
Shock

WE, THE CAPTAINS, ARE OKAY BECAUSE WE DIDN'T USE THE FULL EXTENT OF OUR MAGIC.
THANKS TO THAT ONE INCIDENT AT THE NIGHT FESTIVAL, I HAVE TO ATTEND A MEETING NOW
Ha


AFTER ALL, BEING YOUNG,
YOU SURE RECOVER YOUR STRENGTH FAST, DON'T YOU?
HAH, I GUESS THAT IS TRUE IN A WAY...
Eh..

THE REST ARE STILL SLEEPING SOUNDLY
NORMALLY SPEAKING, I DIDN'T THINK THAT ANYONE WOULD BE AWAKE TODAY BUT...

THEN, QUICKLY FOLLOW ME TO HEADQUARTERS NOW
SAKI, DURING YOUR REST DAYS, I SHALL HAVE YOU DISCIPLINED UNDER OUR TRAINING CAMP
SINCE YOU ARE UNDER DIRECTLY GUIDANCE OF A CAPTAIN, BRACE YOURSELF!
Eek
Move out
IT'S BEEN— A YEAR AND 3 MONTHS, RIGHT, SINCE OUR LAST AFTER FESTIVAL EVENT?!
WELL, THAT SOUNDS ABOUT RIGHT. BUT IT'S USUALLY LESS THAN A MONTH
WONDER HOW MUCH WE ARE TAKING THIS TIME?
ANYHOW, LET'S DRINK ALL THE WAY TILL MORNING!

WITH A BIG BANG WELCOME, BOSS..!
KUU KUU
LET'S LIVEN UP EVERYONE IN THE CITY.
Daddy they are selling medicines.

A TRANQUIL LIFE FOR 1 YEAR AND 3 MONTHS, HUH.
TOTALLY WORTH DESTROYING EVERY BIT OF IT
YOU ALL HAVE YOUR WORK CUT OUT FOR YOU.
YES, BOSS!

BEING PROTECTED, IGNORANT OF THE WORLD; WE SHALL TEACH THEM THAT DEMONS AREN'T THE ONLY ONES THAT CREATE HELL.
Oh

TO..... TALLY
EMPTY!
EVEN THOUGH IT IS A HUGE SHOP, NOT A SINGLE BIT OF MERCHANDISE IS BEING DISPLAYED HERE
YET THERE ARE HARDLY ANY TRACES OF ANYONE LIVING HERE, LET ALONE ANY VALUABLES
ACTUAL-LY, THE STRUCTURE HERE LOOKS NEW.
THEN THEY MUST BE AT THE WARE-HOUSE
HOWEVER, BREAKING THAT LOCK IS A BIT TOO COM-PLICATED.
STEAL-ING THE KEY FROM THEM IS HARD AS WELL.
THESE ARE...
OH!

SO STEALING IS YOUR WAY OF LIVING, HUH?
..YOU SHOULDN'T BE KILLING YOUR PRESENCE TO WALK AROUND IN YOUR OWN.. —
I DIDN'T THINK THAT YOU COULD MOVE AFTER JUST ONE NIGHT WITH THOSE KINDS OF INJURIES
PFFFT!!!
THERE WASN'T ANY MOLD INSIDE?
.....
THAT PICKLED PLUM,

*T/N: HAORI IS A JAPANESE FORMAL COAT

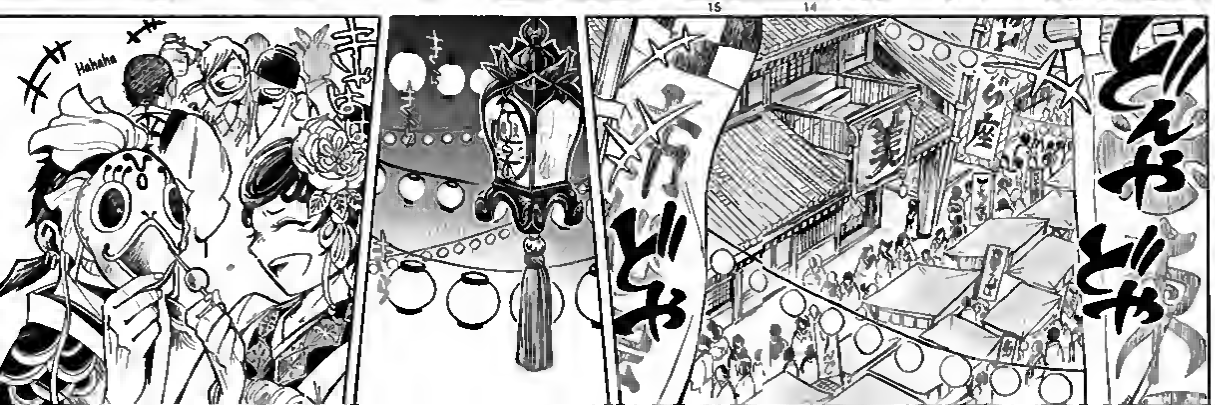
AN EMPTY MANSION HUH?
IT REALLY IS.
I THREW THEM AWAY.
WHAT!!?
THAT'S RIGHT, YOUR CLAWS AND MASK.
.....
DON'T SCREW WITH ME, YOU SHORTY BASTARD!
ARE YOU STILL GOING TO CONTINUE BEING SHUTEN DOUJIN?
WHILE KNOWING THAT YOU WON'T EVER BECOME A DEMON?
SAY,

SHUT THE HELL UP!
OR...
WHERE IS MY HAORI?!
A HOUSE-WIFE, ARE YOU?
SINCE THERE IS A LOT OF STUBBORN STAINS, I AM SOAKING IT.
A DRAPER.
...YOUR HAORI.

STILL DESIRE THAT?
BECOMING A DEMON, THAT IS
IS THAT REALLY ALL YOU CAN DO WHILE YOU REMAIN A HUMAN?
YOU...
THINK YOU CAN FIGURE ME OUT?

IS A LOT MORE ANNOYING!
THE WAY YOU STILL TRY TO BE HUMAN,
WHILE IN THAT FORM,
FROM MY PERSPECTIVE,
YOU HAVE MUCH MORE OF A PROPER HUMAN FORM THAN I DO BUT...
TCH... YEAH, THAT'S RIGHT.
WANT TO TRY STARTING FROM SCRATCH HERE, AS A HUMAN?!!
SINCE YOU DO,
DON'T YOU,
ばん

！


Hahaha
どんや
どんや
どんや
美
ら座

A-AMAZING...
The place,
Where I've lived as a human until now...
That's right, This is my first time setting foot in such a city...
KU KU KU...
...KU
AS I THOUGHT,
YOUR LIVING ENVIRONMENT AND MINE ARE TWO TOTALLY DIFFERENT WORLDS.

YOU SEE,
NOT EVEN ONCE, DID I EVER FEEL GRATEFUL THAT I WAS BORN AS A HUMAN.
!?

What's this?
?!
Fire-works?
WHAT IS THIS?!
THIS SOUND!
HEY! THERE'S SMOKE RISING UP OVER THERE!
HEY, HEY, DON'T TELL ME IT'S A FIRE!
IT'S A REALLY STRANGE COLOR!
WHAT THE HELL IS BURNING UP...?!
—What?!
WAH!
AGAIN ?!
QUICKLY, CALL THE OFFICERS !!
It can't be...

FU
What's wrong?
OI! DON'T GO OUTSIDE TOO MUCH!
That smoke....
This method.....
Must be his-----
FU
NO WAY...
HE WAS DEAD, RIGHT?
BOSS...!
!?
HEY, WAIT...
!

Did you see his face just now?
He he hehe, what a strange guy.
His face expression is more demonic
Than the demon mask he wore.
Kyah
KE KE KE KE KE
ARE YOU SOBERED UP NOW, YOU FOOLS ?!
HIII
AAH
HELP,
IT'S...

BANDITS!
—!
OF-FICERS!
EVERYONE, QUICKLY GET AWAY FROM HERE!
THE FIRE EXTIN-GUISHER SQUAD WILL BE COMING SOON!
DESPICABLE BANDITS, DIRTYING THE NIGHT OF NO DEMONS,
I WILL PUT YOUR HEAD FOR PUBLIC DISPLAY ON THE MOR-ROW!!

GUU
!?!
OH ...!
WHICH DO YOU PREFER, TO BE EATEN BY DEMONS OR THIS?
GYAH!
!!
UGH ...
WOAH ...
WHAT A THING TO DO ...
AHH!
Gyah!
AHH!
THAT'S OUR BOSS FOR YOU.
NASTY AS ALWAYS.

THIS IS OUR PLAY GROUND AS LONG AS THE FIRE IS STILL DANCING.
STEAL EVERYTHING TO YOUR HEART'S CONTENT.
YES, BOSS!
LOOK AT THIS FIRST-CLASS LOOT
NOTHING LESS FROM THE CAPITAL
ATTACKING THE CITY IMMEDIATELY AFTER THE NIGHT FESTIVAL, AS EXPECTED FROM OUR BOSS
BUT MAN, THIS WAS REALLY GOOD TIMING

WE COULDN'T GET ANY DECENT WORK
Fu
BECAUSE OF THE RUMORS ABOUT SOME DEMON CALLED SHUTEN DOUJI IN THE MOUNTAINS LATELY,
Ha!
...A DEMON, YOU SAID SUCH AN ANNOYING EXISTENCE.
IF THERE WEREN'T SUCH THINGS AS DEMONS IN THIS WORLD,
NO, BUT, BOSS...
WITHOUT A DOUBT...

YOU WILL CERTAINLY BECOME THE WORLD'S "MOST WICKED DEMON"!
!?!!
EH?

ARGGH, IT HURTS!
.....!

WHO THE HECK IS THIS?
YOU OKAY, BOSS?
Aaaaa, my leg!

PANT
PANT
COUGH
COUGH
WAIT, A BRAT?!

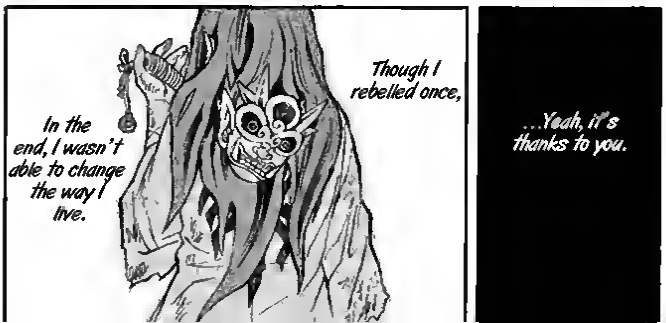
GRRR
W-WHY,
WHY ARE YOU STILL ALIVE?
HO HO,
THIS IS SURPRISING,
I DO REMEMBER YOU.
THAT RED HAIR
SOME ONE YOU KNOW?
EH? COULD IT BE YOUR CHILD ....?
NONSENSE.
ガッ
ボタッ

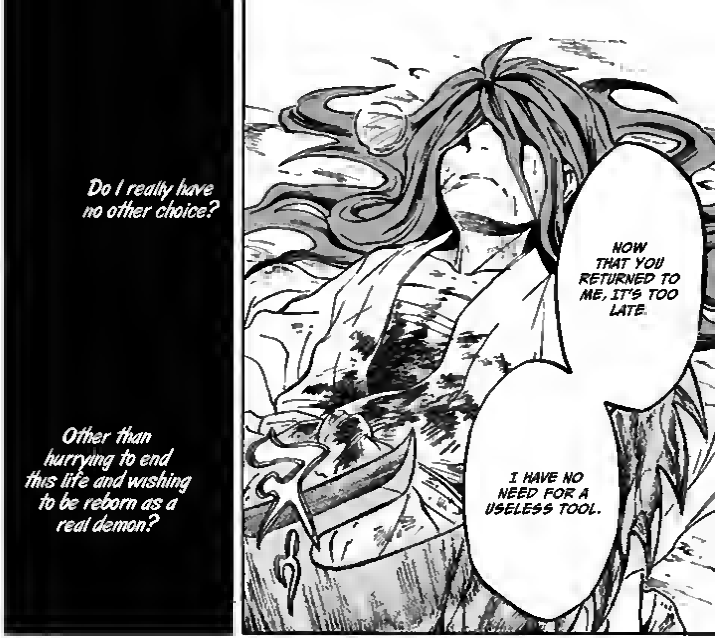
RAISED AS MY "STEALING TOOL"!
BUT WELL, I DID RAISE YOU SINCE YOU WERE A BABY, DIDN'T I?
YOU ATTACKED YOUR MASTER WHILE HE WAS ASLEEP, THEN WENT OFF SOMEWHERE AND DISAPPEARED.
BUT A FEW YEARS AGO,
NOW THAT I AM ALIVE, YOU CAME HERE TO DELIVER THE FINAL BLOW TO ME, HUH?
AND YOU THOUGHT I SHOULD HAVE BEEN DEAD, DIDN'T YOU?

AGH!
HA HA HA HA
OR DID YOU MISS YOUR OLD HOME AND COME BACK TO ME, HAH?
YOU MUST HAVE FIGURED IT OUT, HAVING GONE OUT, RIGHT?
[Cough] [Cough]

Fu
Fu
THAT THE ONLY PLACE FOR YOU TO LIVE, IS WITH US !

Fu


Though I rebelled once,
In the end, I wasn't able to change the way I live.
...Yeah, it's thanks to you.


Do I really have no other choice?
Other than hurrying to end this life and wishing to be reborn as a real demon?
NOW THAT YOU RETURNED TO ME, IT'S TOO LATE.
I HAVE NO NEED FOR A USELESS TOOL.

I can meet "him" once again.
If that happens, then this time for sure,

In that city,
When you see him again, "finish him off".
HAHAHA
DON'T YOU,
WANT TO TRY STARTING FROM SCRATCH HERE, AS A HUMAN?

DEFINITELY IMPOSSIBLE!
!?……
!?!!
URRGH
THAT'S …
IMPOS-SIBLE!
OI OI, WHAT'S THE MEAN-ING OF THIS?
THERE IS NO WAY IT COULD APPEAR TODAY, IS THERE?!
BUT NO MATTER HOW YOU LOOK AT IT…

.....
A LITTLE DEMON WITH RED HAIR... DON'T TELL ME...
ISN'T THAT A DEMON!!
SHUTEN DOUJI!?

easy going scans
Recruiting
Proofreaders
Redrawers
Cleaners
Korean Translators
Editors
Japanese Translators
Typesetters
Quality Checkers
Chinese Translators
EASY GOING SCANS
Visit our forum for more details
http://egscans.com/forum
http://egscans.com/
Artwork from the manhua "City of Darkness"